



CONTROL DE COLÒNIES DE GATS 2020

ATENCIÓ VEÏNS

A conseqüència del període de confinament pel **COVID-19**, el control **CER** (Captura-Esterilització-Retorn) de les colònies de gats del municipi no s'ha pogut realitzar de manera efectiva per part dels voluntaris de l'associació *Caldes pels Animals*.

A aquest fet, es suma que alguns d'aquests animals són fruit de l'abandonament per part de propietaris irresponsables; la majoria moren i els que no, acaben establint-se en entorns com aquest perquè bona part de l'any o bé no hi viu ningú, o és un entorn que consideren segur.

Són éssers vius, que pateixen i miren de sobreviure, i si bé poden "molestar" amb la seva presència en aquelles zones habitades on obtenen aliment, no podem oblidar que els gats contribueixen a l'eliminació de plagues perjudicials, com els rosegadors, entre d'altres.

Hem de recordar que la Llei de protecció d'animals Catalana penalitza i multa qualsevol acció de maltractament sobre aquests animals, per tant, entre tots hem de col·laborar i trobar solucions per evitar molèsties mentre apliquem les tasques de control de colònies felines.

Per tant, aconsellem al veïnat:

- **No donar ni deixar menjar a l'abast dels gats**, l'Associació tractarà de desplaçar la colònia poc a poc controlant en punts allunyats d'alimentació.
- **No maltractar-los ni enverinar-los.**
- **Netejar bé les zones on realitzen deposicions**, doncs depositen feromones.

Allunyar/espantar els gats de manera fàcil i sense fer-los mal:

- Un repel·lent de gats i també abonament natural és el **cafè** (el sobrant de la cafetera o els propis grans que pots posar dins les jardineres)
- Escampar peles de cítrics (taronja, llimones, mandarines, per diferents àrees del jardí, o fregar-les per les jardineres de plantes a protegir, parets i terres poroses,...
- També plantar lavanda, farigola, rude, eucaliptus, geranis, alfàbrega, tarongers, llimoners, però sobretot arbustos com la ***Coleus canina***, de molt bona olor pels humans però molt desagradable pels gats.

Serà una tasca lenta perquè els nostres recursos, personals i econòmics, són molt limitats però anirem treballant. Si voleu col·laborar tant voluntàriament com econòmicament, si us plau, contacteu amb nosaltres a través de caldespelsanimals@gmail.com i/o facebook.com/caldespelsanimals

Associació *Caldes pels animals*

en col·laboració amb **Ajuntament**  **Caldes d'Estrac**





CONTROL DE COLONIAS DE GATOS 2020

ATENCIÓN VECINOS

A consecuencia del periodo de confinamiento por el **COVID-19**, el control **CER** (Captura-Esterilización-Retorno) de las colonias de gatos del municipio no se ha podido realizar de manera efectiva por parte de los voluntarios de la asociación *Caldes pels Animals*.

A este hecho, se suma que algunos de estos animales son fruto del abandono por parte de propietarios irresponsables; la mayoría mueren y los que no, acaban estableciéndose en entornos como éste porque buena parte del año no viene nadie, o es un entorno que consideran seguro.

Dado que son seres vivos, sufren e intentan sobrevivir, si bien su presencia puede "molestar" en zonas habitadas donde consiguen obtener alimento, no podemos olvidar que los gatos contribuyen a la eliminación de plagas perjudiciales, como los roedores, entre otras.

Recordemos que la Ley de protección de animales Catalana penaliza y multa cualquier acción de maltrato sobre estos animales, por tanto, entre todos debemos colaborar y encontrar soluciones conjuntas para evitar molestias, mientras implementamos las tareas de control de colonias felinas.

Por todo ello, aconsejamos al vecindario:

- **No dar ni dejar comida al alcance de los gatos.** La Asociación tratará de desplazar la colonia, poco a poco, controlándola desde puntos alejados de alimentación.
- **No maltratar ni envenenar a los animales.**
- **Limpiar bien las zonas donde realizan deposiciones**, pues depositan feromonas.

Para alejar/ahuyentar los gatos de manera fácil y sin hacerlos daño:

- Un repelente de gatos y también abono natural es el **café** (el sobrante de la cafetera o los propios granos se pueden poner en las jardineras)
- Esparcir cáscaras de cítricos (naranja, limones, mandarinas, por diferentes áreas del jardín, o jardineras de plantas a proteger, paredes y suelos porosos, etc.
- Plantar lavanda, tomillo, rudo, eucalipto, geranios, albahaca, naranjos, limoneros, o sobre todo arbustos como la ***Coleus canina***, que los aleja, dejando además buen olor.

Será una tarea lenta porque nuestros recursos, personales y económicos, son muy limitados pero iremos trabajando. Si queréis colaborar tanto voluntariamente como económicamente, por favor, contactad con nosotros a través de caldespelsanimals@gmail.com i/o [facebook.com/caldespelsanimals](https://www.facebook.com/caldespelsanimals)

Asociación *Caldes pels animals*

en colaboración con **Ajuntament**  **Caldes d'Estrac**





CATS COLONY MANAGEMENT

ATTENTION NEIGHBORS

Because of the period of confinement by the **COVID-19**, it has not been possible to carry out effective **CER** control (**C**apture-**S**terilization-**R**eturn) of the cat colonies of the municipality, carried out by the volunteers of our association *Caldes pels Animals*.

Together with reproduction, many of these animals are the result of abandonment - by irresponsible owners -. Most of them die, those who survive end up settling in environments like this, which they consider safe, as a good part of the year hardly anyone lives.

They are living beings, who suffer and try to survive, although their presence in inhabited areas, where they can obtain food, could "bother" neighbors, on the other hand, cats also contribute to the elimination of harmful pests, such as rodents, among others.

We shall remember that the Catalan Animal Protection Act penalizes and fines any action of mistreatment on these animals; therefore, we must all collaborate and find solutions together to avoid discomfort, while implementing the tasks of control of cat colonies.

For all this, we advise the neighborhood:

- **Not to give or leave food within reach of cats.** The Association will try to move the colony, little by little, controlling it from distant feeding points.
- **Do not abuse or poison the animals.**
- **Clean the areas where cat depositions are,** because it spread **pheromones**.

To keep cats away easily and without hurting them you can:

- **Coffee** is a cat repellent as much as a natural fertilizer (you may put the remains of the coffee pot or the coffee bean itself inside the planters)
- Spread citrus peels (orange, lemon, tangerine) over different areas of the garden, or over plant pots to be protected, on porous walls and floors, etc.
- Planting lavender, thyme, roughage, eucalyptus, geraniums, basil, orange, lemon or bushes as **Canine Coleus**, will keep them away and a good smell.

It will be a slow task because our resources, both personal and economic, are very limited; but we will be working. If you want to collaborate with us, volunteering or by means of any donation, please contact us at caldespelsanimals@gmail.com and/or [facebook.com/caldespelsanimals](https://www.facebook.com/caldespelsanimals)

Caldes pels Animals Association

In collaboration with **Caldes d'Estrac**  **City Council**

